

DEPARTMENT OF HOMELAND SECURITY
U.S. Immigration and Customs Enforcement
IMMIGRATION DETAINER - NOTICE OF ACTION

File No:

Date:

TO: (Name and Title of Institution - OR Any Subsequent Law Enforcement Agency)

FROM: (Department of Homeland Security Office Address)

MAINTAIN CUSTODY OF ALIEN FOR A PERIOD NOT TO EXCEED 48 HOURS

Name of Alien: _____

Date of Birth: _____ Nationality: _____ Sex: _____

THE U.S. DEPARTMENT OF HOMELAND SECURITY (DHS) HAS TAKEN THE FOLLOWING ACTION RELATED TO THE PERSON IDENTIFIED ABOVE, CURRENTLY IN YOUR CUSTODY:

- ☐ Initiated an investigation to determine whether this person is subject to removal from the United States.
- ☐ Initiated removal proceedings and served a Notice to Appear or other charging document. A copy of the charging document is attached and was served on _____.
(Date)
- ☐ Served a warrant of arrest for removal proceedings. A copy of the warrant is attached and was served on _____.
(Date)
- ☐ Obtained an order of deportation or removal from the United States for this person.

(This action does not limit your discretion to make decisions related to this person's custody classification, work and quarter assignments, or other matters.)

IT IS REQUESTED THAT YOU:

- ☐ Maintain custody of the subject for a period **NOT TO EXCEED 48 HOURS**, excluding Saturdays, Sundays, and holidays, beyond the time when the subject would have otherwise been released from your custody to allow DHS to take custody of the subject. This request flows from federal regulation 8 C.F.R. § 287.7, which provides that a law enforcement agency "shall maintain custody of an alien" once a detainer has been issued by DHS. **You are not authorized to hold the subject beyond these 48 hours.** As early as possible prior to the time you otherwise would release the subject, please notify the Department by calling _____ during business hours or _____ after hours or in an emergency. If you cannot reach a Department Official at these numbers, please contact the Immigration and Customs Enforcement (ICE) Law Enforcement Support Center in Burlington, Vermont at: (802) 872-6020.
- ☐ Provide a copy to the subject of this detainer.
- ☐ Notify this office of the time of release at least 30 days prior to release or as far in advance as possible.
- ☐ Notify this office in the event of the inmate's death, hospitalization or transfer to another institution.
- ☐ Consider this request for a detainer operative only upon the subject's conviction.
- ☐ Cancel the detainer previously placed by this Office on _____.
(Date)

(Name and title of Immigration Officer)

(Signature of Immigration Officer)

TO BE COMPLETED BY THE LAW ENFORCEMENT AGENCY CURRENTLY HOLDING THE SUBJECT OF THIS NOTICE:

Please provide the information below, sign, and return to the Department using the envelope enclosed for your convenience or by faxing a copy to _____. You should maintain a copy for your own records so you may track the case and not hold the subject beyond the 48-hour period.

Local Booking or Inmate # _____ Date of latest criminal charge/conviction: _____
Last criminal charge/conviction: _____
Estimated release date: _____

Notice: Once in our custody, the subject of this detainer may be removed from the United States. If the individual may be the victim of a crime, or if you want this individual to remain in the United States for prosecution or other law enforcement purposes, including acting as a witness, please notify the ICE Law Enforcement Support Center at (802) 872-6020.

(Name and title of officer)

(Signature of Officer)

AILA InfoNet Doc. No. 11061730. (Posted on 06/17/11).

NOTICE TO THE DETAINEE

The Department of Homeland Security (DHS) has placed an immigration detainer on you. An immigration detainer is a notice from DHS informing law enforcement agencies that DHS intends to assume custody of you after you otherwise would be released from custody. DHS has requested that the law enforcement agency which is currently detaining you maintain custody of you for a period not to exceed 48 hours (excluding Saturdays, Sundays, and holidays) beyond the time when you would have been released by the state or local law enforcement authorities based on your criminal charges or convictions. **If DHS does not take you into custody during that additional 48 hour period, not counting weekends or holidays, you should contact your custodian** (the law enforcement agency or other entity that is holding you now) to inquire about your release from state or local custody. **If you have a complaint regarding this detainer or related to violations of civil rights or civil liberties, please contact the ICE Joint Intake Center at 1-877-2INTAKE (877-246-8253). If you believe you are the victim of a crime, please advise DHS by calling the ICE Law Enforcement Support Center at (802) 872-6020.**

NOTIFICACIÓN A LA PERSONA DETENIDA

El Departamento de Seguridad Nacional (DHS) de EE. UU. ha emitido una orden de detención inmigratoria en su contra. Mediante esta orden, se notifica a los organismos policiales que el DHS pretende arrestarlo cuando usted cumpla su reclusión actual. El DHS ha solicitado que el organismo policial local o estatal a cargo de su actual detención lo mantenga en custodia por un período no mayor a 48 horas (excluyendo sábados, domingos y días festivos) tras el cese de su reclusión penal. **Si el DHS no procede con su arresto inmigratorio durante este período adicional de 48 horas, excluyendo los fines de semana o días festivos, usted debe contactarse con la autoridad estatal o local que lo tiene detenido** (el organismo policial u otra entidad a cargo de su custodia) para obtener mayores detalles sobre el cese de su reclusión. **Si tiene alguna queja que se relacione con esta orden de detención o con posibles infracciones a los derechos o libertades civiles, comuníquese con el Joint Intake Center (Centro de Admisión) del ICE (Servicio de Inmigración y Control de Aduanas) llamando al 1-877-2INTAKE (877-246-8253). Si cree que ha sido víctima de un delito, infórmele al DHS llamando al Centro de Apoyo a los Organismos Policiales (Law Enforcement Support Center) del ICE, teléfono (802) 872-6020.**

Avis au détenu

Le département de la Sécurité Intérieure [Department of Homeland Security (DHS)] a émis, à votre rencontre, un ordre d'incarcération pour des raisons d'immigration. Un ordre d'incarcération pour des raisons d'immigration est un avis du DHS informant les agences des forces de l'ordre que le DHS a l'intention de vous détenir après la date normale de votre remise en liberté. Le DHS a requis que l'agence des forces de l'ordre, qui vous détient actuellement, vous garde en détention pour une période maximum de 48 heures (excluant les samedis, dimanches et jours fériés) au-delà de la période à la fin de laquelle vous auriez été remis en liberté par les autorités policières de l'État ou locales en fonction des inculpations ou condamnations pénales à votre rencontre. **Si le DHS ne vous détient pas durant cette période supplémentaire de 48 heures, sans compter les fins de semaines et les jours fériés, vous devez contacter votre gardien** (l'agence des forces de l'ordre qui vous détient actuellement) pour vous renseigner à propos de votre libération par l'État ou l'autorité locale. **Si vous avez une plainte à formuler au sujet de cet ordre d'incarcération ou en rapport avec des violations de vos droits civils, veuillez contacter le centre commun d'admissions du Service de l'Immigration et des Douanes [ICE - Immigration and Customs Enforcement] [ICE Joint Intake Center] au 1-877-2INTAKE (877-246-8253). Si vous croyez être la victime d'un crime, veuillez en aviser le DHS en appelant le centre d'assistance des forces de l'ordre de l'ICE [ICE Law Enforcement Support Center] au (802) 872-6020.**

AVISO AO DETENTO

O Departamento de Segurança Nacional (DHS) emitiu uma ordem de custódia imigratória em seu nome. Este documento é um aviso enviado às agências de imposição da lei de que o DHS pretende assumir a custódia da sua pessoa, caso seja liberado. O DHS pediu que a agência de imposição da lei encarregada da sua atual detenção mantenha-o sob custódia durante, no máximo, 48 horas (excluindo-se sábados, domingos e feriados) após o período em que seria liberado pelas autoridades estaduais ou municipais de imposição da lei, de acordo com as respectivas acusações e penas criminais. **Se o DHS não assumir a sua custódia durante essas 48 horas adicionais, excluindo-se os fins de semana e feriados, você deverá entrar em contato com o seu custodiante** (a agência de imposição da lei ou qualquer outra entidade que esteja detendo-o no momento) para obter informações sobre sua liberação da custódia estadual ou municipal. **Caso você tenha alguma reclamação a fazer sobre esta ordem de custódia imigratória ou relacionada a violações dos seus direitos ou liberdades civis, entre em contato com o Centro de Entrada Conjunta da Agência de Controle de Imigração e Alfândega (ICE) pelo telefone 1-877-246-8253. Se você acreditar que está sendo vítima de um crime, informe o DHS ligando para o Centro de Apoio à Imposição da Lei do ICE pelo telefone (802) 872-6020.**

THÔNG BÁO CHO NGƯỜI BỊ GIAM GIỮ

Bộ An Ninh Nội Địa (DHS) đã có thông báo giam giữ quý vị vì lý do di trú. Thông báo giam giữ vì lý do di trú là thông báo của DHS tới các cơ quan thi hành luật pháp về việc DHS có ý định giam giữ quý vị sau khi quý vị hết hạn tạm giam. DHS đã yêu cầu cơ quan thi hành luật pháp hiện đang giam giữ quý vị tiếp tục giam giữ quý vị trong không quá 48 giờ đồng hồ (trừ các ngày thứ Bảy, Chủ nhật và ngày lễ) sau thời gian lễ ra quý vị đã được giới chức thi hành luật pháp của địa phương hoặc tiểu bang thả ra dựa trên bản án hoặc bản cáo trạng của quý vị. **Nếu DHS không tiếp nhận giam giữ quý vị trong thời gian 48 giờ đó, không tính các ngày cuối tuần hoặc ngày lễ, quý vị nên liên lạc với nơi giam giữ quý vị** (cơ quan thi hành luật pháp hoặc tổ chức khác hiện đang giam giữ quý vị) để hỏi xem bao giờ cơ quan địa phương hoặc tiểu bang ngừng giam giữ quý vị. **Nếu quý vị có khiếu nại về thông báo giam giữ này hoặc liên quan tới các trường hợp vi phạm dân quyền hay tự do dân quyền, vui lòng liên lạc với ICE Joint Intake Center tại số 1-877-2INTAKE (877-246-8253). Nếu quý vị tin rằng quý vị là nạn nhân tội phạm, vui lòng báo cho DHS biết bằng cách gọi Trung Tâm Trợ Giúp Thi Hành Luật Pháp của cơ quan ICE tại số (802) 872-6020.**

对被拘留者的通告

美国国土安全部 (DHS) 已发出对你的移民监禁令。移民监禁令是美国国土安全部用来通告执法当局，表示美国国土安全部意图在你可能从当前的拘留被释放以后继续拘留你的通知单。美国国土安全部已经向当前拘留你的执法当局要求，根据对你的刑事起诉或判罪的基础，在本当由州或地方执法当局释放你时，继续拘留你，为期不超过 48 小时 (星期六、星期天和假日除外)。如果美国国土安全部未在不计周末或假日的额外 48 小时期限内将你拘留，你应该联系你的监管单位 (现在拘留你的执法当局或其他单位)，询问关于你从州或地方执法单位被释放的事宜。如果你对于这项拘留或关于违反民权或公民自由权有任何投诉，请联系美国移民及海关执法局联合接纳中心 (ICE Joint Intake Center)，电话号码是 1-877-2INTAKE (877-246-8253)。如果你相信你是犯罪被害人，请联系美国移民及海关执法局的执法支援中心 (ICE Law Enforcement Support Center)，告知美国国土安全部。该执法支援中心的电话号码是 (802) 872-6020。